



# Vinaroz

AÑO XV

Núm. 788

Sábado, 29 abril  
1972

Depósito legal:  
CS: 33 - 1958

## EL CAUDILLO,

### Alcalde Honorario Perpetuo de Vinaroz



En sesión del Pleno Municipal, celebrada el pasado día 26, se tomó, por unanimidad, el acuerdo de nombrar al Generalísimo Franco, Alcalde Honorario Perpetuo de Vinaroz. Dada la importancia del acuerdo, cuantos ciudadanos deseen prestar su adhesión al mismo, podrán pasar por las oficinas del Ayuntamiento, a partir del martes próximo, día 2 de mayo, para estampar su firma en los pliegos preparados para tal fin.

## Nueva Central Telefónica

En acto oficial celebrado ayer tarde a las seis y media, y del que ofreceremos a los lectores amplia información en nuestro próximo número, fue inaugurada la nueva Central de Teléfonos, de servicio automático.

## II Foro de la Juventud



En el salón de actos de la Casa de la Cultura, con un lleno absoluto, se inició el pasado lunes el ciclo de conferencias, organizado por la Delegación de la Juventud, con motivo del II Foro local. Don Angel Giner, Licenciado en Derecho y Profesor del Instituto, versó sobre el sugestivo tema "La Juventud y las drogas". Hizo uso de la palabra, a continuación, el Concejal Ponente de Deportes, don Tomás Barrachina, con el interesante tema "El Ayuntamiento y el deporte". Puso brillante rúbrica a tan amena velada el Ilmo. Sr. Alcalde, don Luis Franco Juan.

(Amplia información en páginas interiores)

## La Vuelta Ciclista a España, en nuestra ciudad



El próximo jueves, a las 4 y media de la tarde, rendirá final de etapa en nuestra ciudad la Vuelta Ciclista a España 1972.

(MAS INFORMACION EN PAGINAS INTERIORES)





SANTORAL

**Sábado, 29:** Sta. Catalina de Siena.  
**Domingo, 30:** San Pío V.  
**Lunes, 1 de mayo:** San José Obrero.  
**Martes, 2:** San Atanasio.  
**Miércoles, 3:** San Felipe.  
**Jueves, 4:** Santa Mónica.  
**Viernes, 5:** San Pío V, papa.  
**Sábado, 6:** San Heliodoro, mr.

PARROQUIA ARCIPRESTAL  
 CULTOS DE LA SEMANA

**Domingo, día 30.**—A las 8, Misa del Treintenario Gregoriano para Consuelo Roso. A las 9, Misa para José Jaques y Erminia Aragonés. A las 10, Misa para Ana María Montoya. En esta Misa se hará la Primera Comunión de los niños. A las 12, Misa para Francisco Sorolla y Josefa Obiol. Por la tarde, a las 5'30, santo Rosario, y a las 6, Misa para Francisca Palau.

**Lunes, día 1.**—Fiesta de San José Obrero. A las 7'30, Misa de la Fundación familia Doménech Julve. A las 8, Misa del Mes para el reverendo Antonio Caballer. A las 9, Misa para Juan Bautista Guimerá. En el Asilo, Misa para María Vizcarro. Este día empezará el Mes de María. Por la tarde, santo Rosario, Mes y Misa del Treintenario Gregoriano para Consuelo Roso.

**Martes, día 2.**—A las 7'30, Misa para Juan Verdura. A las 8, Misa del Mes para oJsefa Santapau Egea. A las 9, Misa del Treintenario Gregoriano para Consuelo Roso. En el Hospital, Misa para Jaime Talavera. Por la tarde, Misa para Joaquina Borrás.

**Miércoles, día 3.**—A las 7'30, Misa para el Rvdo. Vicente Adell. A las 8, Misa del Treintenario Gregoriano para Consuelo Roso. A las 9, Misa para Rosa Capdevila. Por la tarde, Misa para Juan Aragó y Concepción Gombau.

**Jueves, día 4.**—A las 7'30, Misa de la Fundación Rosa Fontanet. A las 8, Misa del Mes para Félix García. A las 9, Misa para Dolores Giner Esperanza. En el Asilo, Misa del Treintenario Gregoriano para Consuelo Roso. Por la tarde, Misa para Julia Querol.

**Viernes, día 5.**—Primer Viernes de Mes. A las 7'30, Misa de la Fundación Emilia Tosca. A las 8, Misa del Mes para Alfredo Gómez. A las 9, Misa para Cinta Castellá. En el Hospital, Misa de la Fundación Amela Adell. En el Asilo, Misa del Treintenario Gregoriano para Consuelo

Roso. Por la tarde, Misa de la Fundación familia Santos Ramos.

**Sábado, día 6.**—Primer Sábado de Mes. A las 7'30, Misa de la Fundación Anita Meseguer. A las 8, Misa para el Rvdo. Antonio y Carmen Caballer. A las 8'30, Misa de la Novena para la familia Nento. A las 9, Misa del Treintenario Gregoriano para Consuelo Roso. En el Hospital, Misa de la Fundación José Gómez y María Gozalvo. En el Asilo, Misa para Amparo Brandez. Por la tarde, empezará la solemne Novena a nuestra Patrona la Virgen de la Misericordia y Misa para Carmen Pavía Esteller.

**Domingo, día 7.**—Este domingo se hará la Primera Comunión de las niñas de la Parroquia.

PARROQUIA DE SANTA MARIA  
 MAGDALENA

CULTOS DE LA SEMANA

**Domingo, 30.**—8'30, Misa. Intención: J. Antonio Vidal. 12'30, Misa. Intención: Concepción Balaguer. 7, Misa. Intención: Sofía Benasco.

**Lunes, 1.**—7, Misa. Intención: José Montoro López.

**Martes, 2.**—7'30, Misa. Intención: Francisco Aniorte.

**Miércoles, 3.**—7'30, Misa. Intención: Concepción Miralles M.

**Jueves, 4.**—7'30, Misa. Intención: Teresa Luiseal.

**Viernes, 5.**—7'30, Misa.

**Sábado, 6.**—7'30, Misa. Intención: Familia Rodríguez - Serrano.

DOMINGO QUINTO DE PASCUA

Santo Evangelio según  
 San Juan

En aquel tiempo, dijo Jesús a sus discípulos: "No perdáis la calma, creed en Dios y creed también en Mí. En la casa de mi Padre hay muchas estancias, si no os lo había dicho, y me voy a prepararos sitio. Cuando vaya y os prepare sitio, volveré y os llevaré conmigo, para que donde esté yo estéis también vosotros. Y a donde yo voy, ya sabéis el camino." Tomás le dice: "Señor, no sabemos adónde vas. ¿Cómo podemos saber el camino?" Jesús le responde: "Yo soy el camino y la verdad y la vida. Nadie va al Padre sino por Mí. Si me conocierais a Mí, conoceríais también a mi Padre. Ahora ya lo conocéis y lo habéis visto."

Felipe le dice: "Señor, muéstranos al Padre y nos basta." Jesús le replica: "Hace tanto que estoy con vosotros ¿y no me conoces, Felipe? Quien me a visto a Mí, ha visto al Padre. ¿Cómo dices tú: 'Muéstranos al Pa-

dre'? ¿No crees que yo estoy en el Padre y el Padre en Mí? Lo que yo os digo no lo hablo por cuenta propia. El Padre, que permanece en Mí, El mismo hace las obras. Creedme: Yo estoy en el Padre y el Padre en Mí. Si no, creed en las obras. Os lo aseguro: el que cree en Mí, también El hará las obras que yo hago, y aún mayores. Porque yo me voy al Padre."

nal de la Fraternidad Católica de Enfermos que se celebra en Roma. De los 500 congresistas, más de la mitad son españoles y los componentes del equipo murciano, dos señoritas y un joven, después de un estudio por el sistema de encuesta, desarrollarán una ponencia que lleva por título: "El hombre moderno mira hacia su porvenir".

UN FRAILE, ACTOR DE TEATRO

En la obra titulada "El Testamento", de Manuel Valdés, que próximamente va a ser estrenada en el Teatro Calderón, de Madrid, el P. Rizo, con la autorización de sus superiores, ha aceptado un papel para dicha obra. El fraile, que trabaja en una parroquia del barrio de Vallecas, interpretará el papel de un cura de pueblo y cantará en la obra acompañándose con la guitarra.

aqui PARROQUIA

CURSILLO PREMATRIMONIAL

- Lunes:**  
 Presentación...  
 Fichas...  
 "Los novios ante el matrimonio".  
 "Panorámica cristiana".
- Martes:**  
 "Psicología del hombre y de la mujer".
- Miércoles:**  
 "Moral en el matrimonio".  
 "Intimidad conyugal".
- Jueves:**  
 "Educación de los hijos".  
 "Felicidad y espiritualidad matrimonial".
- Viernes:**  
 "Confesión y Comunión: Catequesis".  
 "Dimensión social de la familia".

**Sábado:**  
 "Sacramento del Matrimonio".  
 —oOo—

**Meta:**  
 UNA FAMILIA NUEVA PARA UN MUNDO NUEVO.

Favorecer la convivencia y la amistad.

CURSILLO PREMATRIMONIAL

Comunicamos a los novios, preferentemente a cuantos proyectéis vuestra boda para el presente año de 1972, que las Parroquia de Vinaroz os brindan un servicio para vuestra futura vida familiar con el CURSILLO PREMATRIMONIAL, que próximamente tendrá lugar, en la Sala Parroquial, cada noche, a las 10, desde los días 22 al 27 de mayo.

La inscripción en el Despacho Parroquial, calle Mayor, 8.

Para el expediente matrimonial se requerirá la asistencia al Cursillo.

PRIMERAS COMUNIONES

El próximo domingo empiezan las Primeras Comuniones en la Parroquia de la Asunción. Primero, en este domingo, la recibirán los niños; el domingo siguiente, las niñas, y el día 21, niños y niñas, en la Parroquia de Santa María Magdalena.

Rogamos a los padres que hagan de estas fiestas unos días con auténtico sabor religioso y que los niños son los que se merecen todas las atenciones.

Una Primera Comunión bien hecha con repercusión en toda la vida.

"CRISTO NO EXISTIO NUNCA"

Pravda, órgano oficial del partido comunista ruso, en la víspera de la pascua, lanzó un artículo denunciando la ineptitud de la liturgia pascual que enseña el perdón y la misericordia y promete la igualdad entre pobres y ricos.

"Las ideas pascales, dice textualmente, son despreciables y reaccionarias y, además, no tienen ningún fundamento histórico. Cristo no murió nunca, ni resucitó, porque jamás existió."

Esto tienen que aguantar los cristianos rusos sin que les sea permitido manifestar sus creencias. A esto se le llama "coexistencia pacífica" y "libertad de convivencia".

PENSAMIENTOS DEL DOMINGO

La vida es un problema. Acabamos de despejar una incógnita, cuando nos encontramos con otra y otra, cada una más difícil de solucionar.

La verdad se discute. Se nos presentan tantas verdades, que no sabemos cuál es la "verdad".

El camino... ¿Quién lo conoce? Más que un camino es una encrucijada.

Jesús, dice: "Yo soy el camino, la verdad y la vida."

—oOo—

A tantas personas que lo han tenido todo y que se encuentran vacías, y que terminan quitándose la vida. Me atrevo a repetirle las palabras de aquella niña, aquejada de una grave enfermedad: ¡Qué bonita es la vida! Bien merece vivirla.

—oOo—

La gente está un poco saturada de palabras y discursos. Cuando oyen hablar se ponen un poco a la defensiva. Ahora está de moda lo escrito. Cuántas cosas se dicen como verdades y son sofismas. Incluso se ha escrito que "Cristo es contrario al Padre". Hará falta repetir que Jesús dijo: "Yo y el Padre somos una misma cosa" o aquella otra: "Felipe, quien me ve a mí, ve al Padre."

—oOo—

Quando vamos a una población que no conocemos, enseñamos la dirección que buscamos. Agradecemos a quien nos orienta. Mucho más a quien nos acompaña. Nada tan triste, como no saber dónde va y tan desconsolador como: "A mí nadie me espera."

¡Cuántos hombres y mujeres que no saben dónde van y que desconfiados se sienten solos creyendo que nadie les espera!

Vinaroz

Semanario de divulgación e información local

Edita: Jefatura Local del Movimiento

Redacción y Administración: Bajos del Ayuntamiento  
 Teléfono 45 00 79

Director: Luis Franco Juan

Redactores: Joaquín Fibla Royo, Manuel Foguet Mateu, Angel Giner Ribera, José Antonio Gómez Sanjuán, José Ramón Hortas Segarra, José López Pérez, José Luis Puchol Quixal.

Administrador: Guillermo Albaida Sales

Imprenta Mialfo - S. Albella Mayor - Dolores, 32  
 CASTELLON

Pueblo de Dios

CONGRESO DE ENFERMOS

Tres disminuidos físicos murcianos participan en el II Congreso Internacio-

JOSE TORRES SUARA  
 (SIDE CO)

ALMACEN DE HIERROS  
 VIGAS - CHAPAS ACEROS - TUBERIA Y ACCESORIOS

JACENAS Y VARILLAS PARA LA CONSTRUCCION

C. Puente, 87 - Tel. 381 - Automático 45 02 44 - VINARoz



# Actividad municipal

Sesión ordinaria de la Comisión Municipal Permanente, celebrada el día 21 de los corrientes, bajo la presidencia del Alcalde, D. Luis Franco Juan. Asisten los Tenientes de Alcalde D. Francisco Baila Tosca, D. Jaime Sanz Miralles y D. Vicente Vidal Luesma; el Secretario, D. Enrique Gallego Sirvent, y el Interventor de Fondos Municipales, D. Agustín Tena Capdevila. Leída el acta de la sesión anterior

por el Sr. Secretario, fue aprobada. Se dio cuenta de la correspondencia y BB. OO. recibidos desde la última sesión celebrada.

Se aprueba la contracción de distintos gastos para atenciones municipales.

Se acuerda aprobar la certificación correspondiente a la prestación de los servicios de recogida de basura domiciliaria efectuados durante el mes de Marzo del año en curso.

Previo el informe favorable de la Comisión de Hacienda y de la Intervención de Fondos Municipales, se acuerda acceder a lo solicitado por D.<sup>a</sup> Rosa Albiol Albiol acerca de los arbitrios correspondientes a las fincas urbanas de su propiedad, sitas en la calle Salinas y Partida de San Roque.

Por unanimidad se acuerda adquirir parte de la finca urbana de D. Sebastián Miralles Montañés, sita en calle Mayor, 19, para destinarla a vía pública, respetando la arquitectura existente.

Asimismo se acuerda adquirir de D.<sup>a</sup> Misericordia Arnau Comes la superficie del inmueble de su propiedad, recayente en la calle del Rosario, precisa para la alineación de la misma.

Se acuerda la adquisición de una máquina de escribir Facit-T2, con carro de 49 cm. y mesa Involca, a Mecanográfica Climent.

A propuesta de la Alcaldía se acuerda abonar a D. José Llätser, y con cargo al correspondiente Presupuesto Extraordinario, la indemnización por cesión de parte del inmueble de su propiedad, sito en la calle Arcipreste Bono.

A propuesta de la Presidenta, por unanimidad, se acuerda aplicar a todo el personal de este Ayuntamiento, sujeto a legislación laboral y con efectos de primero de abril corriente, el nuevo salario mínimo interprofesional aprobado por Decreto núm. 622/72 de 23 de marzo.

Se acuerda contratar, previa aprobación del presupuesto presentado por D. Enrique Martí Meseguer, la realización de las obras de bacheo y riego superficial asfáltico de las calles y plazas: Puente, Tres Reyes, San Cristóbal, Santa Mónica, Jovellar, San Francisco hasta fábrica Fedesa, San José, Santa Magdalena, San Antonio, Avda. Colón, Almas, San Gregorio, San Pascual, Angel, San Valente, Santo Tomás, Socorro, Rafels García, Carreró, Travesía Saffón y plaza San Agustín.

Se acuerda designar comisionado por este Ayuntamiento, ante la Junta de clasificación y revisión de la Caja de Recluta núm. 321, al funcionario municipal D. Juan Bta. Morales Belda.

Se acuerda la rectificación practicada por Secretaría, del Padrón municipal de habitantes, al 31 de diciembre de 1971, y que arroja una población de derecho de 14.203 habitantes.

Se acuerda agregar como beneficiaria, en la póliza de asistencia quirúrgica hospitalaria, a D.<sup>a</sup> Mariana Giner Samper, madre política del funcionario Juan Bta. Subirats Toledo, que convive con éste y a sus expensas.

Asimismo se acuerda dar de baja de dicha póliza de asistencia quirúrgica hospitalaria a D. Alberto Vera Fernández Sanz, por haber cesado en el cargo de Secretario de este Ayuntamiento.

Se acuerda abonar al funcionario municipal D. José Fabregat Cabrera los beneficios económicos por las vacaciones que, por necesidades del servicio, no pudo disfrutar durante el año 1971.

Se acuerda conceder licencia muni-

## ORGANIZACION SINDICAL VINARÓZ

### ACTOS ARTISTICO-DEPORTIVOS QUE SE CELEBRARAN EN ESTA CIUDAD EN CONMEMORACION DE LA FIESTA DE SAN JOSE ARTESANO

#### EN EL HOGAR DEL PRODUCTOR

**A las 9'30 de la mañana:** TORNEO DE AJEDREZ entre los equipos de PRIMERA CATEGORIA "Club de Ajedrez de BENICARLO" y "Club de Ajedrez de ULLDECONA". — Modalidad contra reloj y anotación de jugadas.

Simultáneamente se celebrará un Torneo entre los componentes del Equipo Juvenil local.

En ambos torneos se disputarán Trofeos cedidos por la O. S. EDUCACION Y DESCANSO.

**A las 12'30 de la mañana:** CONCIERTO-BAILE, por la Orquesta MANCY, en la Pista del HOGAR SINDICAL. — ENTRADA GRATUITA.

En el intermedio de este acto se harán entrega de los Trofeos de los Torneos de AJEDREZ.

**A las 5 de la tarde:** Gran PARTIDO DE FUTBOL entre el equipo SAN MATEO E. D., Campeón Provincial del Torneo de Educación y Descanso, y el Amateur del C. F. VINARÓZ. ENTRADA GRATUITA.

cipal para la apertura de un establecimiento de venta menor de confecciones, en calle Nueva, núm. 7, a D. Agustín Miralles Forner.

Se concede licencia municipal a D. Emilio Tena Boix para abrir al público un establecimiento que habrá de dedicarse a venta al por menor de tejidos, denominado "Stil Hogar", y que está situado en la calle Mayor, núm. 16.

Se acuerda conceder autorización a D. José Griñó, en su calidad de presidente del Rincón Taurino, sito en plaza Jovellar, 9, para ocupación de vía pública en una extensión de dos metros cuadrados, frente a dicho establecimiento.

Se acuerda conceder licencia para la instalación de un toldo enrollable, en el inmueble sito en la calle Arcipreste Bono, núm. 36, a D. Bautista Sanz Alsina.

Se acuerda no resolver sobre la licencia concedida a D. Bautista Vinuesa Ayza para la apertura y urbanización de la prolongación de las calles XXV Años de Paz y El Cid, y ante escrito presentado por D. Juan José Figuerola y cuatro señores más, por cuanto la efectividad de dicha licencia está condicionada a que por el mismo se aporte el expediente la conformidad de todos los vecinos afectados.

Se acuerda conceder autorización a D. Juan Vallés Fabregat para el derribo de las casas de su propiedad, sitas en el Paseo Marítimo y correspondientes a la antigua calle de San Pedro, con la obligación del vallado de los solares inmediatos a la terminación del derribo.

Se acuerda contestar a D. Juan Riva Gausach, domiciliado en calle Mayor, 30, y tres más, que sí que pueden edificar en los solares o parcelas sitas en la Avda. de Castellón, frente a la fábrica Anigrasa, siempre que se sujeten a la alineación que les sea facilitada por los Servicios Técnicos municipales.

Visto el informe omitido por la Comisión de fomento, se acuerda conceder la licencia solicitada por el contratista de obras D. Delfín Ferreres Sanz para saluda de cimientos, en Partida Boverals, si bien este Ayuntamiento declara toda responsabilidad que, en su día, pudiera derivar por daños y perjuicios por no autorizarse la ejecución de la obra en los términos del proyecto técnico presentado.

Se acuerda contestar a D. Manuel Puig Sebastián que sí puede autorizarse la edificación que proyecta, siempre que al solicitar la oportuna licencia municipal renuncie al derecho de vista, para cuando el Ayuntamiento desee elevar la pared medianera de los linderos de la parte posterior del inmueble.

Vistos los informes de la Comisión de Servicios y del Arquitecto Municipal, se autoriza a D. Sebastián Gray Forner y dos vecinos más, la conexión al alcan-

tarillado costado, en su día, por D. Juan Catalá, previa indemnización al mismo del 50 % del coste de la instalación realizada por él.

Se autoriza a D. Miguel y D. José Luis Beltrán Piñana, previos los requisitos y directrices que les señalen los técnicos municipales, a la apertura de dos huecos para exposición, en el edificio de su propiedad, sito en la calle del Rosario, esquina a Mayor.

Se acuerda conceder autorización a la Empresa Derivados del Azufre, S. A., para proceder al adentamiento del edificio que ocupa, sito en la calle Febrer de la Torre, s/n.

Se concede autorización a Hidroeléctrica Española, S. A., para la construcción de una línea subterránea trifásica a 20 Kv., provisional de 11 Kv., de acuerdo con los requisitos que se le señalan.

Se deniega la autorización para edificar chalet unifamiliar aislado a don G. Vroombout C. Vd. Pol, por cuanto la edificación proyectada se sitúa en el linde de la parcela.

Se deniega la solicitud de autorización para edificar vivienda unifamiliar aislada en partida Boverals, a D. José Comes Agramunt, por cuanto no se especifica debidamente el lugar de emplazamiento del edificio proyectado, requiriéndose al interesado para que concrete sobre dicho extremo.

Se concede licencia de obras a: D.<sup>a</sup> Lourdes Redó y Antonio Alcaraz, las de construcción de un almacén vivienda en calle del Convento, 2.

A D.<sup>a</sup> Mercedes y D.<sup>a</sup> Lucía Santapau Hiquel, las de construcción de un chalet unifamiliar en partida Salines.

A D. Francisco Balagué Barrera, las de construcción de una nave industrial en partida Planes Altes, polígono 13, parcela 52.

A D. José Martí Beltrán, las de construcción de una nave industrial en partida Dos Vilás.

A D. Sebastián Vidal Arnau, las de construcción de una nave industrial en la CN-340, Km. 147.

A D. Jesús Eguren Zúñiga, las de construcción de una nave industrial en el camino de Cálíg y línea férrea.

A D.<sup>a</sup> Teresa Fernández Aragonés, las de construcción de una vivienda unifamiliar en Partida Boverals.

Previa declaración de urgencia, se acuerda denegar la autorización que solicita a D. Raúl Miralles Esteller, informando al mismo que la concesión de dicha autorización ha de sujetarse a lo establecido en el Reglamento vigente de actividades molestas, nocivas, insalubres y peligrosas.

Se acuerda contestar al solicitante D. José Nos Carbó que no procede autorizar la instalación de ebanistería en el sitio que señala por tratarse de zona turística.

# La protección al trabajo en 1972

Entre las acciones de política social abordadas últimamente por el Gobierno, destaca la aprobación del XI Plan de Inversiones del Fondo Nacional de Protección al Trabajo para 1972.

Entre sus siete capítulos destacan, por su volumen, el primero, dedicado a la protección general contra el desempleo, con más de mil novecientos millones de pesetas; a la emigración, segundo capítulo, se destinan más de quinientos millones, y al capítulo cuarto, promoción social de los trabajadores, se destinan casi mil setecientos millones. En resumen, cuatro mil trescientos millones de pesetas, que inciden en las bases de las necesidades del trabajador español. El Fondo Nacional de Protección al Trabajo, que preside el ministro de ese departamento, cumple así su fin. Y lo hace decidida y abiertamente; con pasos adelante. De manera flexible, sabiendo que a nuevas necesidades es preciso arbitrar nuevas ayudas. De ahí el carácter dinámico de estos planes de inversiones que, sin demagogias, a través de la silenciosa aplicación de cada día a sus múltiples finalidades, dan respuesta válida a unas aspiraciones del mundo laboral que no es posible desoír. El Fondo de Protección al Trabajo, consecuente con la política social de nuestro tiempo, no pretende dar saltos en el aire, sino dar respuestas coherentes, en una realidad que se traduce en hechos cada día.

Se destinan cinco millones de pesetas para ayudas a trabajadores mayores de cuarenta años, y otros cinco millones para trabajadores minusválidos, con lo que se amplían las posibilidades de los decretos reguladores de ambos sectores laborales que datan de 1970; se aumentan las dietas de los trabajadores emigrantes del interior, en caso de desplazamiento; se incluyen ochenta millones para subvenciones y becas de estudio en las Universidades Laborales, para contribuir a los gastos de formación de trabajadores e hijos de éstos, como externos y medio-pensionistas, si son residentes en la zona de influencia de la Universidad, para que aquéllas entronquen decididamente con su entorno; respecto a las ayudas de formación, se introduce la posibilidad de que puedan obtener becas los súbditos de países hispanoamericanos y los filipinos; se establecen y regulan las ayudas para acceso a las Universidades de los trabajadores mayores de veinticinco años, y se designa como órgano gestor de las ayudas para Cursos de Higiene y Seguridad en el Trabajo, a la Secretaría del Consejo Superior que entiende en esa materia.

La mayor partida económica se destina a la ayuda a los trabajadores afectados por procesos de reconversión de empresas y crisis: casi mil novecientos millones de pesetas.

En 1972, el Fondo Nacional de Protección al Trabajo escala una nueva meta y cumple sus objetivos con idéntico realismo de años anteriores, acentuando más, si cabe, sus innovaciones.



# VARELITO Y GRANERO

A LOS CINCUENTA AÑOS DE SU TRAGICA MUERTE

La cogida es el contrapunto dramático de la Fiesta. Puede ser únicamente el susto con palidez de cera del torero que por fortuna salió ileso, y puede ser también cornada con herida de gravedad extrema que le puede ocasionar la muerte.

La pintoresca belleza de cuanto ocurre en el ruedo; todo su brillante y alegre colorido, contrastan con amargura y tristeza cuando se produce el trágico accidente. Sin embargo, no se puede privar de este riesgo a las corridas de toros, porque, paradójicamente, la Fiesta moriría, si no hiciera también la Muerte su paseillo y torease por largas con su negro capote.

Así ocurrió en las trágicas tardes en las que, entre alegrías y gallardos lances, fueron segadas las vidas de "Varelito" y Granero.

Hacia casi justamente un año que habían toreado juntos en la Plaza de Vinaroz. Completaba la terna "Saleri II" para despachar seis magníficos toros de don Vicente Martínez en el postinero cartel del 1.º de mayo de 1921, como primera corrida celebrada tras la adquisición del coso taurino por don Eduardo Torres Marmaña.

"Varelito" pisó nuevamente la arena del ruedo vinarocense el día 6 de noviembre del mismo año, como director de lidia en un festival que se organizó en honor del Ejército de Africa. En este festival, mató "Varelito" dos novillos de la ganadería de don Manuel Lozano; otro, el novillero "España", y un becerro de la misma ganadería para cada uno de los aficionados locales Paco Puchol y Agustín Costa "El Amelero".

Al año siguiente tenía que producirse la fatal tragedia. Durante el mes de mayo de 1922, "Varelito" y Granero sucumbieron víctimas de la Fiesta, de su amor propio y de su orgullo profesional.

El sevillano Manuel Varé "Varelito", toreaba en su ciudad natal el día 21 en la sevillana Feria de Abril, cuando el quinto toro de la tarde, "Bombito", del marqués de Guadalest, negro y cornicorto, al salir de un pinchazo le enganchó e infirió una gran cornada que le destruyó el recto, de la cual, después de luchar cerca de un mes entre la vida y la muerte, falleció el día 13 de mayo siguiente.

El sepelio constituyó una verdadera manifestación de duelo, y entre la ofrenda floral de coronas que acompañaban al cadáver, destacó por su belleza la que le dedicó la Peña Taurina de Vinaroz; asistiendo a este acto el gran aficionado vinarocense y buen amigo Alejandro Puchal que en aquellos días moraba por los predios sevillanos.

Dicen sus historiadores que fue hombre simpático y tan enamorado de su profesión, que por el culto que rindió a ella recordaba a los toreros de otros tiempos. Nos consta que distinguió con su amistad al recordado taurino vinarocense don Francisco Puchol, quien en un lugar preferente de su despacho tenía colgado un gran retrato del infortunado diestro.

El pundonoroso valenciano Manuel Granero, toreaba el 7 de mayo en la

cuarta corrida de abono que se celebraba en Madrid con tres toros de Albaserrada y otros tres del duque de Veragua. En su primer toro, segundo de la tarde, de Albaserrada, obtuvo un triunfo de clamor. En quinto lugar salió "Pocapena", de Veragua, cárdeno bragado y afilado de pitones. Acusaba mansedumbre y defecto de acostarse por el lado derecho. Al llegar la hora de matar le citó a unos cinco o seis metros de la barrera y se arrancó el animal, vencido ya sobre el lado derecho, precisamente el que se encontraba el lidiador, que con temerario temple y gallardía prefirió quedarse a salir corriendo, y le empitonó en el muslo derecho, suspendiéndole en vilo y arrojándole violentamente al suelo; le empujó contra la barrera muy cerca del estribo donde le volvió a cornear con tal fatal acierto que una de las cornadas le destruyó la cabeza contra las tablas. Momentos después dejó de existir.

Tanto para "Varelito" como para Granero, no era aventurado presagiarles un gran porvenir de primeras figuras. Desaparecido "Joselito", también por trágica muerte en Talavera de la Reina, acaecida dos años antes, y estando ausente de los ruedos Juan Belmonte, se truncó la vida de estos dos valientes toreros y la esperanza que había puesto en ellos la afición de aquellos días, cuando por sus éxitos y número de corridas todo parecía sonreírles. Por esta misma razón; porque se confiaba en ellos, el público se mostraba cada vez más exigente; y malhumorado como estaba por la desaparición de la pareja cumbre de la torería, les increpaban al menor fallo o descuido o simplemente por tener una tarde desafortunada. Dicen que a "Varelito", al ser conducido a la enfermería, se le oyó decir: "¡Ya me la ha pegado! ¡Ya os habéis salido ustedes con la suya!"

Se ha hablado mucho sobre los motivos de las cogidas y de los sentimientos del torero en tan angustioso trance, pero ¿qué explicación se puede dar de todo ello? Muchas se han dado y ninguna da cumplida satisfacción. Tal vez la única respuesta sensata es la que dio Manolo Vázquez a un curioso que quería saber qué piensa un torero cuando cae a la cara del toro, cuando es cogido, cuando queda totalmente a la intemperie de los cuernos enhiestos: —"El torero siente entonces que está en las manos de Dios."

Quede, pues, encomendado a la Providencia hacer el quite al torero cogido. Porque la técnica podrá evitar que abunden las cogidas; la función providencial es que, cogido el torero, no reciba la cornada.

La Fiesta es así; días de inmensa alegría y días de tremenda tristeza y dolor. Han habido muertes famosas en la cumbre del toreo y de la popularidad; Pepe-Ilo, El Espartero, Fabrilo, Joselito; y después de Varelito y Granero siguieron Litri, Gitanillo de Triana, Sánchez Mejías, Manolete, Pepe Mata... Para ellos y para los muchos que faltan, un emocionado homenaje y una piadosa oración.

A. FORA

## BABEL

les invita a ver los nuevos artículos para la temporada 1972

**Vajillas:** En cerámicas de formas nuevas y vivos colores, así como las clásicas porcelanas de acreditadas firmas internacionales

**Cristalerías:** Nacionales y de importación de elegantes líneas y pureza en el cristal

**Cubterterías:** De máximo prestigio y calidad

Al mismo tiempo les ofrece los más variados y selectos artículos para DECORACION

AGENTE EXCLUSIVO DE

Rosethal - Bidasoa - W. M. F. - Sargadelos - El Castro





# Mesa redonda

## LA ENVIDIA

Es este un tema que por su importancia y por su extremada abundancia en nuestra sociedad hace tiempo que debíamos haberle dado cabida. Un día por otro le hemos ido dando largas hasta que por fin hoy nos encaramos con él, con el decidido propósito de buscarle los tres pies al gato.

—oOo—

—¿Un tema de mucho peso!  
—¿Ni que lo digas! ¡A ver quién le echa un galgo!  
—Yo creo que hay mucho malentendido sobre el particular.

—¿Malentendido? ¿Por qué?  
—Porque sí. La gente en seguida habla de envidia cuando en bastantes ocasiones lo se le parece ni por asomo.

—¿Qué gracia!  
—Yo no le veo la gracia.  
—Pues la tiene y a montones. Si lo raro hoy día es encontrar personas que no tengan la envidia clavada hasta en los huesos.

—Ya estamos exagerando como de costumbre!  
—Ni exageraciones ni porras! ¡Es la puñetera verdad! ¡Como si uno estuviera ciego!

—Yo pienso que hay que ser realistas y admitir que todos, en alguna manera o en algún momento, estamos dominados por esa señora.

—¿Mentira! ¡Eso no te lo crees ni tú! ¡Pues estaríamos apañados!

—Yo estoy de acuerdo en una cosa. La envidia está ahí, más abundante de lo que nosotros creemos, y en el fondo todo por el dichoso dinero o por la dichosa posición social, que viene a ser lo mismo.

—¿Hombre! Es que está claro que todos aspiramos a ser más en la vida.

—Aspirar a ser más en la vida es una noble aspiración, perc de eso a usar de toda clase de medios lícitos o ilícitos para conseguirlo, ya es harina de otro costal.

—Si es que hay gente a montones



que se consume con sólo pensar en lo que tienen los demás y él no tiene. Y lo critican a muerte porque la envidia les corroe. Porque les fastidia que esas personas hayan llegado donde están y ellos se hayan quedado atrás.

—Para mí eso está más claro que la luz del día. Si en vez de dedicar sus ratos libres a asuntos mundanos, donde se lo pasan muy bien, o a nada en absoluto, se hubieran dedicado en su momento oportuno a trabajar a fondo, día y noche, ahora estarían en ese lugar que tanto envidian.

—Sí, pero es que es mucho más cómodo irse por ahí de bar en bar, tomándose unos vinos con los amigos.

—Sí, pero que luego no se quejen, que no miren con rabia a los que han sido capaces de sacrificarse durante unos años para llegar a donde están.

—No, mira. Para mí que todo el problema estriba en que ellos sólo ven el momento actual y no se dan cuenta de lo que llegar ahí ha costado. Se piensan que ha sido todo cuestión de suerte, que ellos porque no les ha interesado, que si no... Y yo sé de personas que se han dejado buenos años de su vida para alcanzar su objetivo y que ahora vengan esas gentes, que han preferido llevar una vida más relajada y más cómoda, y se metan con ellos es como para colgarles de un pino.

—Bueno, no empecemos a subirnos por las paredes. Tengamos un poco de calma. Que el mundo está lleno de envidiosos que les molesta que los demás suban, fundamentalmente porque ellos

de esa forma quedan en evidencia, eso no hay ni que discutirlo. Pero tanto como colgarlos de un pino... En la vida tiene que haber de todo, de lo contrario no tendría gracia.

—Además, que tened en cuenta que en su manera de ser llevan su penitencia. Porque no os podéis hacer ni idea los malos ratos y la mala uva que cosechan de pensar en la cantidad de gente a la que no se les tiene que olvidar el tenerlas envidia. Mientras que el envidiado vive tranquilo y estimulado por este coro de envidiosos.

—¿Estimulado?

—¡Claro! Porque no olvidéis que cuando a una persona se le envidia, se le critica, es la mejor señal de que todo marcha, de que no es una vulgaridad. Con las personas vulgares nadie se mete, de eso podéis estar seguros.

—Ahora que decís eso me acuerdo de una obra que vi no hace mucho tiempo y que trataba un poco de este asunto. Había un párrafo muy expresivo que decía poco más o menos: "Deja que los perros ladren, es señal de que avanzamos."

—Es que, amigo mío, hoy día no se perdona que uno tenga un buen coche, una buena casa o una buena categoría en el trabapo por encima de uno mismo.

—Es que así no hay que duerma ni una hora seguida. ¡Menuda preocupación la suya! ¡Pobres de espíritu!

—En el fondo se trata de gentes utópicas que creen en una igualdad universal, una maravillosa igualdad, como si el mundo fuera posible sin existir las diversas categorías que en él existen.

—Con lo a gusto que se vive adaptándose cada uno a lo que tiene, sin querer ser más que nadie, sin acabar con nuestro presupuesto mensual por pretender "estar a la altura de los otros". Vivamos y dejemos de meternos con los demás.

—Y luego hablaremos de amistad, de hermandad y cincuenta mil cosas más por el estilo, cuando hasta entre los mismos hermanos podemos ver cómo se envidian con la mayor cordialidad del mundo y se quedan tan frescos.

—En suma, que el envidioso es un personaje de lo más rastrero que nos podemos encontrar y que el pobre lleva una vida de lo más alegre y optimista.

—Bueno, pues hasta la semana próxima.

**Bar-Restaurante**  
*Dins del Port*  
Mariscos  
Tapas  
Especialidades marineras  
En el puerto de VINAROS  
Teléfono 45 15 28

**LANAS FIGOLS**  
Santo Tomás, 31  
VINAROS

**TAPICERIAS MARTINEZ**  
Teléfono 685  
Comodidad y confort pensando en Vd.  
Siempre en línea actual  
Carretera Barcelona-Valencia Km. 141  
Zona Industrial VINAROS



# INFORMACION LOCAL

## 2.ª FASE CAMPAÑA NACIONAL DE VACUNACION CONTRA LA DIFTERIA, TETANOS, TOS FERINA Y POLIOMIELITIS

Se realizará, en el Centro Secundario, de 4 a 5 de la tarde, en los días 2, 3, 4, 8, 9, 10, 15, 16 y 17 del próximo mes de mayo, para niños en edad comprendida entre los tres meses y los tres años.

### NUEVA REVISTA

Ha visto la luz pública el núm. 0 de la Revista del Instituto Nacional de Bachillerato de Vinaroz, con el subtítulo "Club de Prensa". Editada pulcramente por la Imprenta Castell, contiene un sumario que consta de las siguientes secciones: Editorial, Informamos que..., Todos opinan, Leyendo periódicos, Operación salidas, Ideas para pensar, El alumno ese desconocido, Opina la mujer, Buzón del lector, Páginas literarias, La música, Colaboraciones, y El deporte. Escriben Profesores, alumnos y padres de estos últimos. La impresión que nos ha producido es excelente, no ya sólo por su presentación tipográfica, sino también por su contenido y finalidad, que no es otra que ser el portavoz de la vida del Instituto y nexos entre el mismo y los hogares de los alumnos. Esto aparte, con ser ya muy importante, nos encanta su aparición, pues que, a través de sus colaboraciones, han de surgir seguramente nuevos valores para ese periodismo local de tan vieja solera en nuestra ciudad. La juventud tiene la palabra y, desde estas columnas, al felicitar a sus mentores y a cuantos firman los trabajos publicados, nos permitimos alentarlos a proseguir sin desmayo en tan laudable labor formativa.

### DEL CENTRO MATERNAL

— El pasado día 18, se vio alegrado el hogar de los esposos, D.ª María Carmen Darza Sorlí y D. Félix Linares Vera, con el nacimiento de un niño, que será bautizado con el nombre de Félix.

— El día 19 de los corrientes, doña Amelia Bailly Sody, esposa de don Antonio Cuesta Areez, dio a luz a un niño que, en las aguas bautismales, le será impuesto el nombre de Rafael Ricardo.

— Doña Celia Crespo Moreno, esposa de don Vicente Angel Juderías, el día 24 de los corrientes dio a luz felizmente a un niña, tercera de su matrimonio, a la que le será impuesto el nombre de Celia.

— Doña María Carlos Pauner, esposa de Andrés Peña Novillos, el día 25 de abril, dio a luz a una niña, segunda de su matrimonio, a la que le será impuesto en las aguas bautismales el nombre de María Pilar.

Nuestra enhorabuena más cordial a los felices padres y respectivas familias.

### ASOCIACION AMAS DE CASA

— El jueves pasado, en el salón de Actos de la Casa de la Cultura y dentro del ciclo organizado por la Asociación de Amas de Casa, el Inspector de Enseñanza Primaria de esta zona, D. Blas Osanz, pronunció una conferencia sobre el tema "Lo que nuestros hijos deben leer". El Sr. Osanz expuso, de forma elocuente, la importancia de la lectura infantil y orientó acertadamente al numeroso auditorio acerca de lo que es conveniente que lean nuestros hijos. Al término de su documentada disertación, D. Blas Osanz fue largamente aplaudido por todos los asistentes.

—oOo—

— Con motivo del día de la Fiesta del Libro, se verificó el anunciado sorteo de libros en el que resultaron premiados los números siguientes, correspondientes a las señoras asociadas: Núm. 13, D.ª Carmen Muñoz de Tena. — Núm. 164, D.ª Ana María Esteban de Albalat. — Núm. 174, D.ª Dolores Ribas de Aguilar. — Número 145, D.ª Hantal de Florés de Barreda. — Núm. 98, D.ª Soledad Grande de Boix. Las señoras favorecidas en este sorteo de libros, pueden pasar a recoger el que les ha correspondido por el domicilio de doña Elvira Sanz de Osanz.

—oOo—

— El día 4 de mayo, a los 6 y media de la tarde, y en el salón del Hogar del Productor, de la calle del Socorro, la señorita Amparo Chaler abrirá un coloquio acerca del tema: "Chapuzas caseras", a cuyo acto se invita a todas las asociadas.

**JUNTA MUNICIPAL DE ENSEÑANZA PRIMARIA**  
**Todos los españoles, mayores de 14 años, pueden obtener el TÍTULO DE GRADUADO ESCOLAR, equivalente al de BACHILLER ELEMENTAL, superando los exámenes previstos por la vigente Ley General de Educación.**

**Cuantos estén interesados en aprovechar esta oportunidad, serán informados por el Secretario de esta Junta, en el Grupo Escolar "San Sebastián", todos los días laborables, excepto los sábados, de 7 a 8 de la tarde.**

### NATALICIOS

— Nuestros amigos los esposos don Félix Linares Vera y doña María del Carmen Darza Sorlí, han visto alegrado su hogar por el nacimiento de un niño al que bautizarán con el nombre de Félix. Nuestra cordial enhorabuena a los felices padres y respectivas familias.

— Doña Amparo Castell Talamantes, esposa de don Manuel Moreno Julián, montador de nuestro Semanario en la Imprenta Mialfo, de Castellón, dio a luz un niño, primogénito del matrimonio, al que se impondrán los nombres de Manuel José.

Al dejar constancia de la grata noticia, felicitamos al amigo Manolo y a su distinguida esposa, así como a sus familias respectivas.

### ADIVINANZA

**Un poco presuntuoso con bigote recortado, que camina poco a poco y viste muy atildado.**

**Del fútbol con afición y en quinielas entendido, su mayor desilusión cuando el Valencia ha perdido.**

**En Lonja lo encontrarás siempre el pescado mirando; gana la vida cantando y, en disco, no le oírás.**

TITO

### TEATRO DE MARIONETAS

El domingo pasado, al mediodía, en el Grupo Escolar "Ntra. Sra. de la Misericordia", se ofreció a los pequeños escolares, que llenaron a rebosar la sala, una representación de teatro de marionetas por el grupo universitario catalán "Putxinelis Claca". Se puso en escena la obra "Tirant lo Blanch", que hizo las delicias del público infantil, que premió, con sus cálidos aplausos, la bella representación.

### RESTAURANTE

Nuestro buen amigo don Gregorio Barrachina, que durante varios años estuvo en nuestra ciudad, al frente del restaurante "Mont-Joan" y Cafetería "El Pez Rojo", dirige en Valencia el mesón "El Faisán". Situado en avenida Primado Reig, 143, cuenta con numerosa y selecta clientela. Enhorabuena.

### COFRADIA SINDICAL DE DE PESCADORES

#### VINARAZ

**Relación de los precios del pescado vendido en La Lonja de esta Cofradía:**

	Ptas/Kg.
Langosta ... ..	700
Lenguado ... ..	380
Rombo ... ..	300
Llobarro ... ..	230
Pajel ... ..	145
Jibia ... ..	95
Sardina ... ..	38
Boquerón ... ..	60

### TRAIQUERA

En el local social del Teleclub de Traiguera han tenido lugar una serie de conferencias centradas en la problemática del matrimonio. Jóvenes parejas, no sólo de Traiguera, sino de otros pueblos limítrofes, como San Jorge, Cervera y La Jana, han ido siguiendo con interés y con constancia el desarrollo de los temas, constituyendo de este modo el alicionador espectáculo de una numerosa asistencia, aglutinada por común denominador de la promoción y la cultura.

"Psicología masculina y femenina", "Convivencia y amor conyugales", "Matrimonio y amor sexual", "Aspectos religiosos del matrimonio", han sido los títulos de estas charlas. Las presentaron D. Juan F. Amela, los esposos J. Castellet y M.ª P. Marqués, D. José Herrero, D. Daniel Llatje y el Dr. D. José Gregorio, todos de esta comarca. Con un Vino de hermandad se clausuró, haciéndose patente el espíritu de colaboración de cuantos las llevaron a cabo.

### PARA LOS ESTUDIANTES

Por creerlo de interés para los jóvenes estudiantes, transcribimos de la prensa diaria las notas siguientes:

La Delegación Provincial del Ministerio de Educación y Ciencia nos envía la siguiente nota: "Con arreglo a la Orden ministerial de 31 de diciembre de 1971, artículo 12, párrafo 2.º, ha sido establecido el régimen transitorio que a continuación se indica, para los alumnos de planes anteriores a la Ley General de Educación:

De acuerdo con lo previsto en la disposición transitoria 1.ª, 4, de la Ley, quienes tengan aprobados o convalidados todos los cursos del Bachillerato superior sin haber realizado o superado las correspondientes pruebas de grado y fueren evaluados positivamente en el Curso de Orientación Universitaria, podrán obtener el título de bachiller superior, cumpliendo las formalidades administrativas vigentes para su expedición, sin necesidad de otras pruebas.

Quienes no sigan el Curso de Orientación Universitaria o no obtengan en el mismo evaluación positiva, habrán de realizar las pruebas de grado superior para la obtención del título, de acuerdo con la normativa vigente hasta la fecha. Tales pruebas de grado subsistirán en tanto no se extinga el Bachillerato superior.

Oportunamente, y con suficiente antelación, será señalado el plazo de matrícula."

—oOo—

De la Delegación Provincial del Ministerio de Educación y Ciencia hemos recibido, con ruego de publicación, la siguiente nota:

"Ante las numerosas consultas recibidas en orden a la pervivencia de la denominada 'reválida de sexto' para obtener el título de bachiller superior, el subdirector general de Coordinación Administrativa ha comunicado al delegado provincial del Ministerio de Educación y Ciencia que de acuerdo con la disposición transitoria primera de la Ley General de Educación y según se especifica en la Orden de 31 de diciembre de 1971, actualmente hay dos caminos para que el alumno llegue a poseer dicho título:

Primero. — Tener aprobados o convalidados todos los cursos del bachillerato superior y ser evaluado positivamente en el curso de orientación universitaria.

Segundo. — En las mismas condiciones indicadas (aprobación o convalidación), realizar y superar las pruebas correspondientes al grado superior de referencia ('reválida de sexto').

En lo que atañe a esta segunda vía, las pruebas de grado superior subsistirán en tanto no se extinga el actual bachillerato de este grado.

## MARIA ROSA ESTETICA Y BELLEZA FEMENINA



Esthéticienne Diplomada

- Limpieza de cutis
- Tratamiento de acné
- Maquillaje
- Manicura
- Depilación definitiva y a la cera
- Tratamiento especial para las arrugas

Calle del Pilar, 77, 2.º ★ Teléfono 45 07 34 ★ VINARAZ

POR FAVOR RESERVE HORA CON ANTELACION



# INFORMACION LOCAL

## FARMACIA DE TURNO

Fabián Ratto. — Pl. S. Antonio.

Servicio permanente  
Julián Sanz

## ESTANCOS DE TURNO

Del 30 al 6 de mayo. — Francisca Miralles. — Calle San Cristóbal, 69.

## COLOMBOFILAS

La suelta programada para el pasado domingo, desde Villarrobledo, tuvo que ser suspendida, a causa del mal tiempo reinante en toda España. Las palomas regresaron todas..., pero en tren, soportando tres días enjauladas. Si el tiempo lo permite, tendrá lugar mañana el concurso desde el mismo Villarrobledo (Albacete).

## CLASIFICACIONES GENERALES DESPUES DEL CONCURSO VILLARROBLEDO 1.º DEL 16 DE ABRIL DE 1972

### CONCURSO VELOCIDAD "CAMPEON DE CAMPEONES" (a la mejor media de velocidad)

1.º José Luis Puchol, 1.192'402 metros/minuto. — 2.º Vicente Pavía, 1.184'529. — 3.º Juan Vidal, 1.183'692. 4.º Francisco Arnau, 1.180'307. — 5.º Fernando Giner, 1.150'326. 6.º José Palacio, 1.130'552. — 7.º José Miralles, 1.118'760. — 8.º Octavio Pastor, 1.095'338. — 9.º Jesús Catalán, 1.009'169.

### CONCURSO SOCIAL POR PUNTOS

1.º Vicente Pavía, 70 puntos. — 2.º Juan Vidal, 68. — 3.º José Luis Puchol, 41. — 4.º Francisco Arnau, 37. — 5.º Fernando Giner, 27. — 6.º Octavio Pastor, 19. — 7.º José Palacio, 12. — 8.º José Miralles, 1. — 9.º Jesús Catalán, 0 puntos.

### CONCURSO DESIGNADAS TROFEO BANCO POPULAR ESPAÑOL

1.º Vicente Pavía, 32 puntos. — 2.º Fernando Giner, 29. — 3.º José Luis Puchol, 28. — 4.º Octavio Pastor, 27. — 5.º José Miralles, 24. — 6.º Juan Vidal, 23. — 7.º Francisco Arnau y José Palacio, 22. — 8.º Jesús Catalán, 21 puntos.

## Teléfonos de urgencia

Ambulatorio S. O. E. ... ..	45 13 50
Ayudantía de Marina ... ..	45 00 60
Ayuntamiento ... ..	45 02 00
Casa Abadía ... ..	45 01 63
Clínica "San Sebastián" ... ..	45 08 43
Casa de la Cultura ... ..	45 11 55
Clínica "Fuente de la Salud" ... ..	45 00 68
Guardia Civil ... ..	45 16 70
Hospital Municipal ... ..	45 02 50
Instituto Nacional de Enseñanza ... ..	45 03 45
Jefatura Local del Movimiento ... ..	45 00 79
Juzgado Comarcal ... ..	45 00 82
Juzgado de Instrucción ... ..	45 00 91
Oficina de Información y Turismo ... ..	45 08 14
Parroquia de Santa Magdalena ... ..	45 11 51
Policía Municipal ... ..	45 01 90
Semanario VINARoz ... ..	45 00 79

## EL COLOR DE LA LUZ DE LOS INTERMITENTES DE LOS AUTOMOVILES

El artículo 147 del Código de la Circulación modificado por un Decreto de 13 de agosto de 1971, que entró en vigor el 7 de octubre del mismo año establece, por lo que se refiere a los indicadores de dirección o intermitentes de los automóviles, que los mismos emitirán luz no deslumbrante de color blanco o amarillo-auto (ámbar o color amarillo-anaranjado) hacia adelante y amarillo-auto hacia atrás.

Con anterioridad a la citada reforma se admitía para los posteriores el amarillo-auto o el rojo indistintamente por lo que muchos vehículos venían dotados con indicadores de color rojo en la parte posterior, los que por no haber sido sustituidos circulan infringiendo el citado precepto, aún a pesar de que tanto para vehículos de fabricación nacional como extranjera, existen en el mercado tulipas que emiten luz de color amarillo-auto reglamentario.

Con objeto de que tales vehículos se adapten no sólo a lo previsto en el vigente Código de la Circulación, sino también a lo establecido en la Convención de Viena de 1968, en base a cuyas previsiones se reformó el citado Código, se concede un plazo que terminará el 31 de diciembre del presente año, a partir del cual serán denunciados y sancionados los titulares de aquellos vehículos que no hubiesen llevado a cabo la correspondiente adaptación.

## HERMANDAD SINDICAL DE LABRADORES Y GANADEROS VINARoz

Ha sido organizado por el Departamento de Capacitación Agraria de la Hermandad Sindical Nacional de Labradores y Ganaderos, la celebración de dos Cursos sobre los temas "CULTIVOS BAJO PLASTICO" y "PRODUCCION DE GANADO VACUNO DE CARNE", que tendrá lugar simultáneamente en Madrid durante el período comprendido entre el 17 y el 26 de mayo próximo, ambos inclusive.

A dichos cursos podrán acudir el agricultor o ganadero que lo soliciten, mediante escrito dirigido al señor Presidente de la Cámara Sindical Agraria con informe de esta Hermandad. A la vista de las solicitudes, la Cámara determinará a los alumnos que se les conceda la condición de becario. A los alumnos que se les adjudique beca para una de estos Cursos percibirán en metálico, el último día del Curso, 2.500 pesetas, más el importe de los viajes en ferrocarril, 2.ª clase, desde Castellón a Madrid y regreso.

## ENVIO

### RESIDENCIA HOGAR "SAN SEBASTIAN"

A los hermanos Besalduch:

Te conocí, Teresa, al igual que a tu hermano José, en esta santa casa; os traté en estos últimos años de vuestra vida y sé que sentíais por mí un sincero aprecio, que os correspondí en la medida que me fue posible. No fui para vosotros una amiga anónima, pero sí un poco clandestina...

Y ahora que estáis en la presencia de Dios los dos hermanos, os dedico este testimonio de sincero recuerdo. Descansad en paz. Mi gratitud para tu compañera Mariana, que en estos últimos meses fue tu constante enfermera, especialmente en las justificadas ausencias de la Hermana.

GLORIA

Vinaroz, abril de 1972.

## CONCESIONARIO

# RENAULT

## SEBASTIAN TORRES

Exposición, venta y talleres en  
Carretera Valencia - Barcelona

VINARoz - Tel. 201 - Automático 45 04 99

BENICARLO - Tel. 108

## ESPECTACULOS

### ATENEo

Sábado y domingo, tarde y noche, "EL FIEL SERVIDOR", con Ugo Tognazzi y María Grazia Buccella.

Lunes, tarde y noche, "DON ERRE QUE ERRE", con Paco Martínez Soria y Mari-Carmen Prendes.

### COLISEUM

Sábado y domingo, "EL CANALLA", con Jean Louis Trintignant. Lunes y martes, "ATRAPADO", con Frank Sinatra.

### CINE MODERNO

Sábado y domingo, tarde y noche: (1.ª parte) "PAGO CARA SU

MUERTE", con Willam Bogart y Signey Chaplin.

(2.ª parte) "DON ERRE QUE ERRE", con Paco Martínez Soria y Mari-Carmen Prendes.

Lunes, tarde y noche:

(1.ª parte) "LAS AMIGUITAS DE LOS RICOS", con Ana Bertha Lepe y Fanny Cano.

(2.ª parte) "TEXAS EL ROJO", con Richard Harrison y Nieves Navarro.

### BAILES

#### PSIK'OS CLUB

Baile: Tarde y noche

#### FANS CLUB

Baile: Tarde y noche

#### BLAU CLUB

Festivos, tarde



# CINE ATENEO - Vinaroz

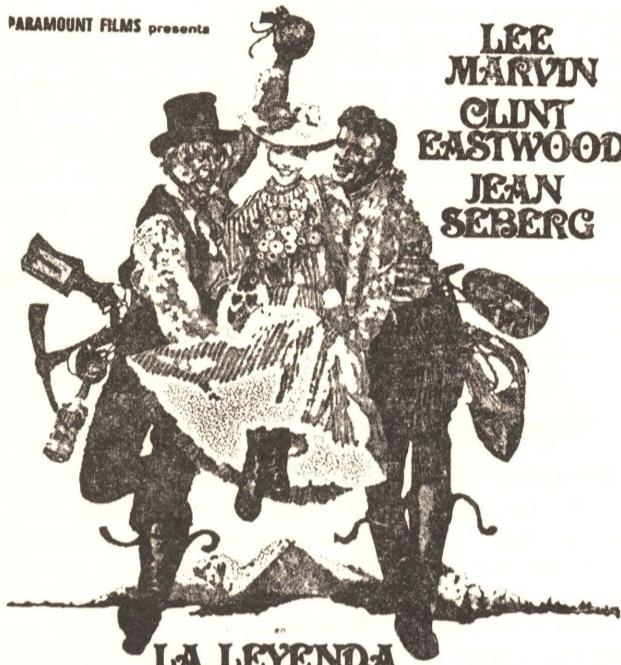
¡LAS DOS PELICULAS MAS APLAUDIDAS DEL AÑO!

Del 3 al 7 de mayo

Tarde y noche

ES IMPOSIBLE SU COMPARACION. ESTA MUY POR ENCIMA DE LAS MEJORES PELICULAS

PARAMOUNT FILMS presenta



LEE MARVIN  
CLINT EASTWOOD  
JEAN SEBERG

## LA LEYENDA DE LA CIUDAD SIN NOMBRE

(PAINT YOUR WAGON)  
Basada en la obra musical de Lerner y Loewe  
con RAY WALSTON HARVE PRESNELL  
DIRECTOR JOSHUA LOGAN Una producción ALAN JAY LERNER  
TECHNICOLOR PANAVISION 70 mm SONIDO ESTEREOFONICO

MAS DE UN AÑO EN CARTEL EN MADRID



Del 10 al 14 de mayo

Tarde y noche

MAS GRANDE QUE LA VIDA.

MAS DULCE QUE EL AMOR.

MAS ATREVIDA QUE EL PECADO.



JOSEPH E. LEVINE presenta

GEORGE PEPPARD  
ALAN LADD  
BOB CUMMINGS  
MARTHA HYER  
ELIZABETH ASHLEY  
LEW AYRES  
MARTIN BALSAM  
RALPH TAEGER  
ARCHIE MOORE  
CARROLL BAKER

## LOS INSACIABLES

TECHNICOLOR PANAVISION  
Producción de JOSEPH E. LEVINE Dirección de EDWARD DMYTRYK  
Basado en la novela de JOHN MICHAEL HAYES por CAMPETREBORG de HAROLD ROBBINS guion de LARRY BRONSTEIN

USTED LAS VERA UNA Y OTRA VEZ.  
Y NUNCA SE CANSARA DE VERLAS.

# II Foro juvenil

Inició el ciclo de conferencias, organizado por la Delegación de la Juventud, el Profesor de Educación Político-Social y Cívica del Instituto de Enseñanza Media, don Angel Giner Ribera. Desarrolló el interesante tema "La juventud y las drogas", con el siguiente guión: El Paraíso perdido - En el foso de los siglos - Estos son sus poderes - Un cielo y un infierno llamado droga - La escalada incontenible - La experiencia de Arthur Koestler - Un precio dramático - La droga arma suicida - K. O. a las drogas - España y los estupefacientes.

La charla resultó muy amena y duró veintitrés minutos. Fue muy aplaudido y felicitado por todos los asistentes.

"El Municipio y el deporte", fue el sugestivo tema sobre el que versó el Concejal don Tomás Barrachina, y fue seguido con inusitado interés por el público que llenaba el salón de actos de la Casa de la Cultura.

Agradeció, en primer lugar, la invitación del Delegado de la Juventud. A continuación, nos ofrece una síntesis del deporte local en los últimos años. Se refiere al fútbol y se congratula de su constante superación hasta lograr una campaña tan brillantísima como la actual casi a las puertas de la Tercera División. Habla luego del baloncesto y su excelente quehacer en su primer año en categoría nacional. Subraya la afición por el balonmano, deporte con mucha garra y que pugna por lograr una plaza en la fase final de Santander.

Dedica también elogios a los otros deportes, como el judo, piragüismo, natación, etc.

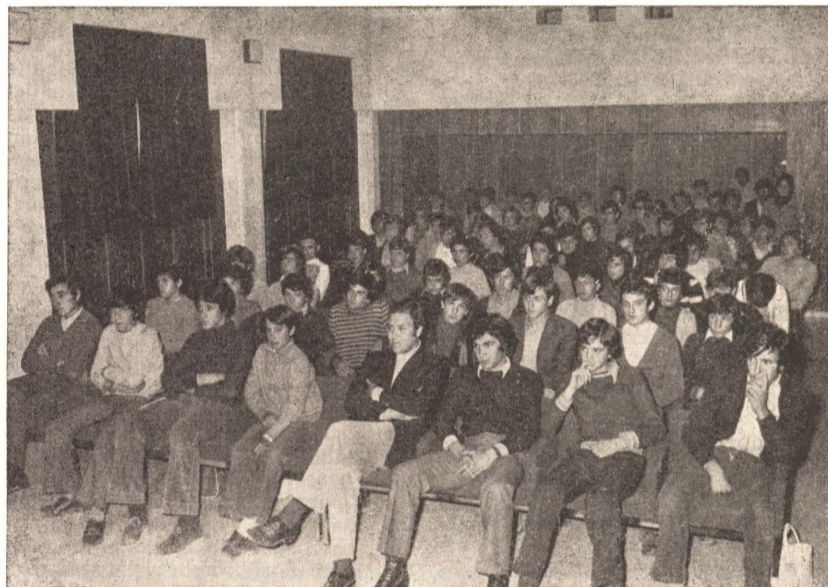
Elogia la labor realizada en este terreno por los Sres. Trallero y Figueredo, que no regatearon esfuerzo para que Vinaroz alcanzase justa fama deportiva.

Hace hincapié sobre las instalaciones deportivas. Están en marcha las obras de la Polideportiva del Grupo "Nuestra Señora de la Misericordia", y a continuación, se construirá la del Instituto.

En un futuro próximo se iniciará el Pabellón cubierto, con capacidad para mil personas sentadas. Seguidamente, la piscina olímpica. Está en proyecto el Estadio Municipal, con terrenos ya adquiridos.

A continuación, se entabló un animado coloquio, con múltiples intervenciones.

El miércoles pasado, a las ocho y media y en el salón de actos de la Casa de la Cultura, y dentro de las sesiones del II Foro Local de la Juventud que se



viene celebrando, el Alcalde y Jefe Local del Movimiento, don Luis Franco Juan, pronunció una conferencia bajo el tema "Politización de la Juventud". El juvenil y numeroso auditorio que llenaba el salón siguió atentamente la disertación del Sr. Franco Juan, quien expuso con palabra fácil y amena las distintas circunstancias por las que pasó la juventud española de nuestra postguerra. Definió la política como la preocupación propia para la consecución del bien de la Patria, en contraposición de las viejas politiquerías egoístas de partido. Enumeró las distintas formas de gobierno de las naciones, para hacer detenido estudio nes. Presidió el acto el Ilmo. Sr. Alcalde, don Luis Franco Juan.

de la democracia orgánica española bajo los Principios del Movimiento, explicando a los jóvenes oyentes la esencia de la Jefatura del Estado, Consejo del Reino, Gobierno y Cortes Españolas. Estudió, luego, el aspecto político del Movimiento, analizando la constitución y funciones del Consejo Nacional, Consejos Provinciales y Consejos Locales. Expuso su propósito de intensificar la formación política de los jóvenes de la ciudad, dentro de las normas legales de nuestro Movimiento y, para ello, anunció la programación de charlas de preparación que se darán oportunamente. Tras la exposición del tema de la conferencia, el Sr. Franco Juan invitó a los oyentes a que preguntaran cuanto quisieran, sobre lo hablado y que pudiera precisar de ampliación a lo expuesto, entablandose un animado coloquio en el que intervinieron los oyentes. El acto, que revistió sumo interés, terminó con los aplausos de los jóvenes asistentes al Jefe Local y Alcalde, al finalizar el interesante coloquio. El Sr. Borrás, Delegado Local de la Juventud, agradeció la presencia del Sr. Franco Juan y todas las constantes atenciones que, tanto desde Jefatura como de la Alcaldía, venía recibiendo la juventud vinarocense.

# PISMAR

Taller de plancha y pintura

Fray Pedro Gónell, 9



# La Vuelta Ciclista a España 1972, en Vinaroz

El día 4 de mayo próximo, Vinaroz vivirá, nuevamente, una jornada ciclista extraordinaria, con la llegada de la Vuelta a España, 1972, que rendirá final de etapa en nuestra ciudad. La llegada será a las 4 y media de la tarde, situándose la meta en la calle de San Francisco, frente a la central de Teléfonos.

El Comité Local Organizador de este Final de Etapa está integrado por los señores siguientes:

D. Jaime Sanz Miralles, Teniente de Alcalde y Presidente de la Comisión de Fiestas; D. Guillermo Abella Aliau, Administrador de Correos; D. Juan Garay Cartas, Jefe de Telégrafos; D. Angel Soler González, Capitán de la Guardia Civil; D. Augusto Mora, Comandante de Puesto de la Guardia Civil; D. Ernesto Orensanz Ramírez, Arquitecto Municipal; D. Ramón Espuny Vizcarro, Delegado Sindical Comarcal; D. José Polo Molina, Presidente de la "Unión Ciclista Vinaroz"; D. Manuel Foguet Mateu, D. Angel Giner Ribera y D. José Luis Puchol Quixal, Corresponsales de Prensa; Delegado de la Compañía Telefónica nacional; D. Ricardo de la Paz, Jefe de la Policía Municipal; D. Jacinto Moliner Meseguer, Relaciones Públicas; D. Bautista Cardona Miralles, Jefe de tribuna; Auxiliares: D. José Selma, D. Manuel Cardona Marcoval y D. Pascual Aragüete Farcha; D. Pedro Aixalá Giner, Jefe del Destacamento local de la Cruz Roja; D. Manuel Sales Viladecáns y D. Agustín Roure Miralles, Servicios Técnicos; D. Jaime Milián Uceta, Jefe Local de Sanidad.

De interés para la mejor organización del final de etapa, en la línea de meta de la calle San Francisco, publicamos a continuación las órdenes dadas al Jefe de la Guardia Municipal, respecto a los aparcamientos de coches: Habrán de quedar despejadas de vehículos las calles San Francisco, Rafels García, plaza Jovellar y plaza del Ayuntamiento en su totalidad. El día 4 de mayo, desde las 3 y media de la tarde hasta las 5 y media de la misma, se desviará el tránsito de vehículos, para lo cual habrá un Guardia Municipal en cada uno de los puntos siguientes: Bolera del Sr. Vázquez; esquina fábrica Fedesa; esquina fábrica Anigrasa; Báscula Pública; isleta de la plaza Jovellar, y esquina de la plaza del Ayuntamiento.

Para el día 5 de mayo, a las 11 y media de la mañana, serán despejadas de vehículos y será cortado el tránsito por la plaza de Santo Antonio, calle Socorro, plaza Jovellar, calle San Cristóbal, Puente y avenida de Barcelona, a fin de conceder la mayor fluidez al paso de la caravana ciclista de la Vuelta, a su salida de Vinaroz.

Para el mayor esplendor de este Final de etapa, es de esperar que las Empresas laborales den las máximas facilidades a su personal, a fin de que puedan asistir a la llegada de la Vuelta, en la cinta de meta.

## Anuncio de cobranza voluntaria

AYUNTAMIENTO DE VINARÓZ PRIMER SEMESTRE DE 1972  
Don Elías Fullana Llorca, Recaudador de Tributos del Estado de la Zona de Vinaroz:

HAGO SABER: Que durante el plazo entre los días 2 al 15 de mayo próximo, ambos inclusive y horas reglamentarias, se verificará la cobranza voluntaria del primer semestre del actual año, por los conceptos de RUSTICA, SEGURIDAD SOCIAL AGRARIA, URBANA, IMPUESTO INDUSTRIAL (Licencia-Fiscal), TRANSPORTES y RENDIMIENTO DEL TRABAJO PERSONAL (Profesionales), en sus oficinas del Paseo del Generalísimo, 1.

Se recuerda la conveniencia de hacer uso de las modalidades de domiciliación de pago y gestión de abono de los recibos a través de Entidades Bancarias y Cajas de Ahorro, con arreglo a las normas que señala el artículo 83 del Reglamento General de Recaudación, advirtiendo que transcurrido el día 15 de mayo, los contribuyentes que no hayan satisfecho sus recibos podrán hacerlos efectivos en dichas oficinas, desde el día 16 al 31 del mismo mes, con el recargo de prórroga del 10 % que establece el artículo 92 del citado Reglamento.

Finalizado este nuevo plazo, incurrirán en el recargo del 20 %, iniciándose el procedimiento de cobro por la vía de apremio.

Lo que se hace público en cumplimiento del artículo 81-5.º del mencionado Reglamento General de Recaudación de 14 de noviembre de 1968.

ASIMISMO SE RECUERDA: Que durante los mismos días y horas que las Contribuciones del Estado, se cobrarán también en período voluntario TODOS LOS ARBITRIOS MUNICIPALES de este Ayuntamiento, correspondiente al PRIMER SEMESTRE del corriente año 1972.

Los que dejan transcurrir los plazos señalados anteriormente, incurrirán en los mismos recargos, igual que para los Tributos del Estado. Vinaroz, a 25 de abril de 1972.

El Recaudador,  
ELIAS FULLANA LLORCA

## Se traspasa

DROGUERIA O LOCAL COMERCIAL

RAZON: Calle Puente, núm. 3

# Stal

## HOGAR

Tiene el gusto de ofrecer  
sus servicios en Mayor, 16 - Tel. 45 04 70

- \* CORTINAS (Confección y colocación)
- \* COLCHAS
- \* ALFOMBRAS
- \* SABANAS
- \* MANTELERIAS

## PROXIMA INAUGURACION





DEPORTES · DEPORTES · DEPORTES · DEPORT

Regional Preferente

Vinaroz, 2 - Paterna, 2

No pudo ser. Influyó en ello, el nerviosismo producido por la enorme responsabilidad de los jugadores locales en este partido. Se vio claramente, no bien comenzado el encuentro, con aquel dominio apabullante del Vinaroz, cerniendo peligro tras peligro ante el marco del Paterna. Todo ello, sin suerte final en los remates. Y los hubo en cantidad. Recordemos las ocasiones de León, con disparo al poste, cabezazos rozando los palos, y que, por la rapidez y perfección de las jugadas, merecían el gol que ya cantábamos al iniciarse el momento final. Se falló por ausencia de suerte, esta es la verdad. Las situaciones apuradas por las que pasó el Paterna, en aquellos momentos en los que, sobre el césped, había un solo dominador, y era el Vinaroz, muy bien hubieran podido conceder a nuestro equipo una ventaja sustanciosa para llegar con ella al descanso. Por juego, dominio y tiros, había de ser así. La lógica falló y surgió el imponderable, en forma de dos arrancadas en contraataque del Paterna que, cogiendo nuestra defensa desplazada un tanto, les valieron los dos goles de ventaja conseguidos en los minutos 29 y 31, por Ten y Bayarri, respectivamente. Decepción inicial en público y jugadores. El cuadro local acusó la adversidad en el marcador visiblemente; como el público. Pero, este reaccionó inmediatamente y afloró la euforia alentadora para sus jugadores. Magnífica nuestra afición que se volcó en el aliento, sin dar por válido aquel resultado desconcertante. Respondieron los muchachos de Goterris y su reacción no se hizo esperar. Nuevamente se volcaron, como si el marcador no existiera, y el peligro volvió a ceñirse ante Cámara. Saques de esquina favorables, sin consecuencias; acoso ininterrumpido vinarocense, hasta que Campos, desde larga distancia, envió aquel su tremendo disparo que ni vio el portero del Paterna. La diferencia quedaba acortada y, con ello, volvía la esperanza durante el descanso. A la media hora de juego, se había producido el cambio de Tolís por Amposta.

Puesta nuevamente la pelota en juego, el Vinaroz, consciente de su responsabilidad, volvió a la carga. Las situaciones se repetían una y otra vez, con peligro siempre para el Paterna. Llegó el minuto 15 de esta segunda parte, y Plaza se infiltró en el área salvando a sus defensores; cedió en corto a Amposta que iba en su apoyo, y el diminuto jugador local empalmó un tiro a la red que mereció el empate para los locales. Quedaba media hora de juego y todo podía suceder. Respiramos un poco más. El árbitro, que en el primer tiempo, había estado enérgico y resolutivo, comenzó a ponerse nervioso. Así pasó por alto aquel derribo de Plaza dentro del área sin que se le ocurriera señalar la falta clarísima cometida por la defensa del Paterna. Ya, en el segundo gol forastero, no quiso ver el fuera de juego en el que fue logrado. Dejó de aplicar la ley de la ventaja en tres ocasiones, cuando mayor era el peligro para la integridad del marco visitante. Una pena. El tiempo de interrupción perdido, en este segundo período, no fue descontado, y el Sr. Coloma, al llegar al minuto final reglamentario, pitó la terminación del encuentro.

Si pensamos en el dos a cero del Paterna y sus consecuencias en el ánimo de nuestros jugadores, el trabajo realizado para remontar la adversidad, y el cerrojo desesperado de los visitantes que, aún, tuvieron su oportunidad en aquella pelota que Diago salvó milagrosamente, podremos aceptar en empate como mal menor. Sin olvidar que, en el primer tiempo, el Vinaroz, por su juego, dominio y garra había merecido otra cosa muy diferente. Pero, el fútbol tiene estas cosas. El Paterna jugó su partido. Tiene hombres que van a por todas, como su extremo Ten, con el siete en la espalda; como García y Montañana en la defensa; como Bayarri, Escudero y Esteller en la vanguardia. Cámara, bajo los palos, cumplió perfectamente.

El Vinaroz hizo cuanto humanamente podía hacer, mereciendo otro resultado favorable. No anduvo nuestra defensa con la claridad acostumbrada, acusando Sos, visiblemente, su última lesión. Carmona tuvo momentos desconcertantes por su banda, en la que echamos de menos a Barberá, más entonado siempre en su puesto que en la media. Ello no sirve para que no reconozcamos la entrega entusiasta y la garra puesta por todos ellos, en la contienda. Campos y Petit dieron una tarde excelente. León estuvo en todas partes, con su espíritu luchador y sus remates sin la suerte que merecían. Plaza, incisivo, tal vez con unos regates de más, pero incisivo como siempre. Tolís, en lo poco que jugó, nos pareció falto de su acostumbrada seguridad hasta que recupere el tiempo de ausencia por su servicio militar recién terminado. Amposta, más movedido atinó en el gol del empate. Pero, sin abusar del juicio individual, todos, a nuestro parecer, fueron merecedores de la confianza del aficionado, por su entrega total en pos de la victoria. Así lo reconoció el público que estuvo a su lado, visiblemente, durante todo el encuentro. Nuevo partido de imbatibilidad; vamos por el quinceavo. Quedan cinco partidos en los que puede ocurrir cualquier cosa todavía, pues que la última palabra, tal y como está el calendario, no está dicha aún. No perdamos la esperanza.

El Cervol registró un entradón y ofrecía un marco magnífico, ambientado por el disparo de tracas y cohetes, al comienzo y durante el encuentro. La emoción a raudales en una tarde futbolística que tuvo su importancia.

Arbitró el Sr. Coloma, auxiliado por los Sres. Bielsa y Pérez Bouillosa. Por el Paterna jugaron: Cámara; Montañana, García, Gonzalo; Almendro, Navarro Lloréns; Ten, Navarro Moreno, Bayarri, Escudero y Esteller. Navarro Moreno fue sustituido por Camps.

Por el Vinaroz: Ortiz; Diago, Sos, Carmona; Emilio, Barberá; Plaza, Campos, León, Petit, Tolís, y después Amposta.

EL PUBLICO

Hay que convenir que estuvo como nunca. En la Polideportiva, olés, palmas a la sevillana, canciones y el delirio. El Gráficas Balada-OJE Vinaroz se superó y el Zaragoza no fue rival.

En el Cervol, la hinchada estuvo volcada con su equipo, pero como la suerte no era propicia, no pudo redondearse el éxito que se mereció. El público vinarocense, genial en vehemencia y señor en deportividad, como mandan los cánones, vamos.

El Amateur y Juvenil alcanzaron buenas victorias en Cálíg y Onda.

Pascual Fandos, es el más destacado extranjero en la Vuelta a Colombia.

Magnífica actuación de los piragüistas en Valencia.

Si gana mañana el Gráficas Balada-OJE Vinaroz en Tarragona, daría un paso decisivo vía Santander.

Aunque el Canals pondrá muchos impedimentos al Vinaroz C. de F., cabe esperar que la veleidosa no nos vuelva la espalda en tan decisiva confrontación.

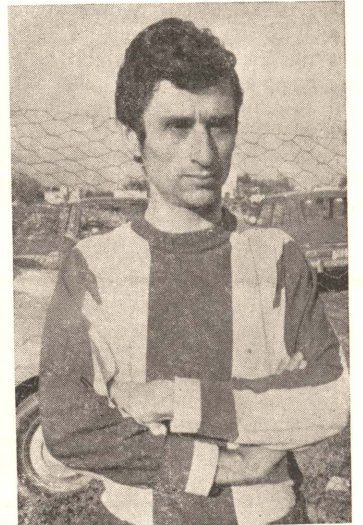
LA FIGURA DEL PARTIDO

Campos

Por el momento, nos quedamos con las ganas. El Paterna, sigue aferrado al segundo lugar de la tabla. La gran oportunidad del Vinaroz, no llegó a feliz término.

La suerte nos volvió la espalda, el Paterna aprovechó bien la coyuntura y el árbitro hizo de las suyas.

En fin, el fútbol, es así. El saguntino llevó a cabo una labor eficaz, y consiguió el gol de la esperanza. Vamos a ver si mañana en Canals, sigue en esta línea brillante.



Patrocina: Carnes



Baloncesto femenino

INEM VINAROS, 23  
I. T. BENICARLO, 40

Nuestras jugadoras, a pesar de su entusiasmo y buen juego sucumbieron ante las chicas de Benicarló en su cancha, si bien el tanteo fue excesivo.

Alineación del INEM, de Vinaroz: María Jesús Jovaní, Agustina Doménech, Adela Boix, Olimpia Redó, Pilar Querol, Agustina Borrás, Inmaculada Roda, María Teresa Bordes, María Rosa Catalá, Carmina Ayza, Yvonne Sabaté.

Esta tarde, a las 4'30, en la Pista Polideportiva, gran partido de revancha.

Propague y suscribase a VINAROS

trofeo máximo goleador

Es una gentileza de JOYERIA ALONSO

	Goles
LEON	16
PLAZA	13
MATIAS	4
CASANOVA	4
BARBERA	3
AMPOSTA	3
PETIT	3
CAMPOS	2
CARMONA	2

SE NECESITA OFICIAL Y APRENDIZ CERRAJEROS EN Talleres ARNAU Calle Carreró, 41



DEPORTES-DEPORTES-DEPORTES-DEPORTES

BALONMANO

El Gráficas Balada-OJE-Vinaroz, con un gran juego de conjunto, se impuso claramente (17-7) al B.G. Zaragoza en la Fase de Promoción de Ascenso a 1.ª División

Con un lleno total en los graderíos de la Polideportiva y con enorme expectación, el equipo local batió rotunda y merecidamente al Colegio Menor Baltasar García, de Zaragoza, y se perfila como campeón del VI grupo de la Segunda División.

Alineaciones:

GRAFICAS BALADA OJE-VINARAZ: Rojo, J. Fort (2), B. Fort (3), Monserrat (1), Ibáñez (3), Soro, Figueres (5), Balada (2) y Sanz (1).

B. G. ZARAGOZA: Martín, Moreno, García (2), Gascón (2), Pacho, García, López (1), Arujo (1), Rodrigo, Bañuel (1).

El conjunto local, con una técnica depurada, gran ligazón entre todas las líneas y una potencia física insuperable, han demolido al buen equipo maño, que se ha visto superado en todos los terrenos. El primer tiempo finalizó con 8-3. A continuación, el Gráficas Balada OJE-Vinaroz, en vena de aciertos, llevo a cabo una completísima exhibición que entusiasmó al público. Las jugadas de calidad se sucedieron y todos los jugadores rivalizaron en superarse.

Desde luego, nunca se había presenciado en Vinaroz, un partido tan emocionante y bien jugado, como el ofrecido por estos equipos tan calificados. El Gráficas Balada OJE-Vinaroz, que está dominando la situación en la primera fase nacional del torneo de Segunda División, nos está sorprendiendo por su brillante quehacer. En cada partido juegan mejor, y contra el equipo zaragocista, el gran favorito del torneo, nos brindó una actuación realmente fabulosa. El

público vinarocense estuvo volcado con su equipo y le alentó a lo largo y ancho del partido, con aplausos, olés y canciones. La matinal de la calle de Santa Rita resultó colorista, vibrante y feliz.

El Gráficas Balada OJE-Vinaroz hizo un partido memorable y llevándolo siempre la batuta del juego, no permitió que el temible equipo forastero accionase a la altura de su potencialidad. Destacaron todos sus jugadores, pero Roso, José Fort, Javier Balada, Manolo Ibáñez y de manera



especial Jorge Figueres, actuaron como nunca.

El B. G., de Zaragoza, nada pudo hacer ante un Gráficas Balada OJE-Vinaroz, desmelenado. Sus mejores jugadores: García y Rico.

Mañana domingo se jugará en Taragona, y no sería de extrañar, un nuevo éxito, pues la moral ha subido muchos enteros.

TERCERA REGIONAL Grupo I

RESULTADOS

Santa Magdalena, 0 - Torreblanca, 1
San Jorge, 0 - Alcalá, 2
Caligense, 1 - VINARAZ, 6
Oropesa, 3 - Peñíscola, 2

CLASIFICACION FINAL

Table with 6 columns: J, G, E, P, F, C, P. Rows list teams and their statistics.

—oOo—

San Jorge: Menos 2 puntos por sanción.

CAMPEONATO COPA REGIONAL JUVENIL - TEMPORADA 1971/72

JORNADA N.º 4 — DIA 23 DE ABRIL DE 1972

RESULTADOS

San Pedro, 1 - Onda, 0
Almazora, 6 - Peñíscola, 1
Piel, 1 - VINARAZ, 2

CLASIFICACION

Table with 6 columns: J, G, E, P, F, C, P. Rows list teams and their statistics.

PROXIMO DOMINGO, DIA 30 DE ABRIL VINARAZ - San Pedro (5 tarde)

BALONCESTO

Semana tranquila en lo que a Baloncesto se refiere, ya que una vez finalizado el campeonato de Tercera División, la plantilla del Vinaroz Kelvinator-OJE se ha tomado unos días de descanso para reponerse del agotador esfuerzo realizado durante el mismo.

Para la próxima semana tienen previsto el iniciar nuevamente los entrenamientos y preparación en vistas a si tienen que jugar la promoción, cosa que todavía está pendiente del fallo de la Nacional, sobre dicho asunto es mucho lo que podría escribirse y comentarse, ya que nos parece se pasa un poco de la raya la tardanza en decidir lo concerniente a si se debe o no imponer sanción al equipo de Alcantarilla. Desde luego estamos plenamente convencidos de que si el fallo afectase o estuviese relacionado con los equipos de superior categoría a la semana siguiente de haberse producido los hechos ya hubiese fallado el Comité de la Nacional, pero ahora como los que están encartados son equipos de Tercera División la cosa no tiene tanta urgencia; en fin, esperemos que al menos tanta espera sirva de algo y el Kelvinator eluda la promoción.

La Directiva, a pesar de haber finalizado el campeonato sigue reuniéndose semanalmente para ir preparando todo lo relacionado con el resumen de la competición recientemente terminada, el cual será remitido a todos los colaboradores del Club.

Puesto al habla con uno de los directivos hemos sido informados que han inscrito al equipo para participar en el Trofeo Juan Pallarés, organizado por la Federación Provincial, dicho trofeo creemos se juega con sistema copa. Tan pronto obren en nuestro poder datos sobre el torneo así como los equipos que en el mismo participarán, ya informaremos a ustedes.

Otra de las cosas que la directiva nos ha comunicado es la intención de organizar para los meses de verano una campaña a gran escala a fin de ver de promocionar en nuestra ciudad el deporte de la canasta, cosa que nos parece estupenda y que no dudamos será del agrado de todos.

También tienen en cartera otros proyectos, todos ellos en vistas a mejorar el baloncesto local, de los cuales les iremos informando en sucesivas semanas.

Regional Preferente

Resultados de la jornada 33.ª

Jávea, 0 - Alcira, 1
Denia, 1 - Piel, 0
Paiporta, 2 - Almusafes, 1
Torrente, 1 - Burriana, 1
Liria, 1 - Buñol, 0
Vinaroz, 2 - Paterna, 2
Sueca, 3 - Canals, 3
Castellonense, 2 - Ollería, 0
Nules, 1 - Alberique, 0
Onda, 1 - Pedreguer, 2

CLASIFICACION

Table with 6 columns: J, G, E, P, F, C, P. Rows list teams and their statistics.

CONOZCA UD. A LA U. D. CANALS

Probable alineación para mañana en el "Cuatro Caminos"

SERRADELL: Nació en Canals. 26 años. Jugó en el Onteniente.
FASANAR: Nació en Villanueva. 24 años. Del Castellonense.
ARANDA: Nació en Canals. 24 años. Del O. Játiva.
SARRION: Nació en Alcudia. 26 años. Del Alcudia.
COMPANY: Nació en Alginet. 29 años. Del Jávea.
MARTI: Nació en Ribarroja. 33 años. Del Sabadell.
OLIVER: Nació en Alcira. 26 años. Del Benifayó.
UBEDA: Nació en Canals. 26 años. Del Alcudia.
MARTI-RIBES: Nació en Valencia. 24 años. Del Levante.
BAS: Nació en Valencia. 22 años. Del Cullera.
PIO: Nació en Játiva. 24 años. Del O. Játiva.

VAZQUEZ: Nació en Játiva. 19 años. Del O. Játiva.
JORQUES: Nació en Mogente. 20 años. Del O. Játiva.
DONAT: Nació en Manuel. 25 años. Del Enguera.

ULTIMA HORA DEPORTIVA

El fútbol tiene estos raros contrastes. A pesar del pánico en el minuto 59 que pudo ser fatal, el Vinaroz C. de F. hizo méritos suficientes para superar al Paterna en la clasificación. Total, más suspense todavía. El público estuvo insuperable y fue una pena no redondear tan estupendo espectáculo. Mañana el partido de Canals es decisivo, pues si se gana, hay en puertas un Torrente-Paterna, que nos puede dar el segundo puesto tan arduamente anhelado. El Alcira sigue sin perder baza, aunque le quedan tres partidos de pronóstico reservado. En Vall de Uxó, Burriana y Paterna, pero anda fuerte a más no poder. En fin, la última palabra no se ha dicho y hay diez puntos en disputa que valen un Perú.

Desconocemos si la lesión de Matías va mejor o seguirá otra jornada en el dique seco. Si es así, la alineación probable:

ORTIZ; DIAGO, SOS, CARMONA; EMILIO, BARBERA; PLAZA, CAMPOS, LEON, PETIT y TOLIS. (Amposta, Hallado, Kreatochovil y Gilabert.)
Dirigirá el encuentro el Sr. Santolaria.



# Embajada estudiantil en las Baleares

## MALLORCA, ISLA DORADA

(y 4)

Indiscutiblemente uno de los lugares más visitados de Palma de Mallorca, es el Pueblo Español. Constituye un mosaico de edificios, calles y plazas de todas las regiones peninsulares. La arquitectura española de toda las épocas y estilos, fielmente reproducidos.

Muy cerca, el Palacio de Congresos y Exposiciones.

Una excursión repleta de alicientes es la que llevamos a cabo durante una jornada completa, con destino base las archifamosas Cuevas del Drach. Con buen optimismo, emprendimos el interesante itinerario. Al volante del confortable turismo, Miguel y de guía Toni, que como su colega de Ibiza y durante el recorrido fue narrando lo clásico y lo actual de tan incomparable isla. Nos dio a conocer datos de su producción agrícola, ganadera, minera, industrial y marinera. En la primavera, los almendros, inadvertidos hasta entonces, tienen una desbordante floración. La mitad de la isla parece sumergida en una inundación de blancura. Nos dijo que el espectáculo tan sólo duraba unas semanas, pero era tan maravilloso que muchos viajeros esperaban esta época para asistir a él.

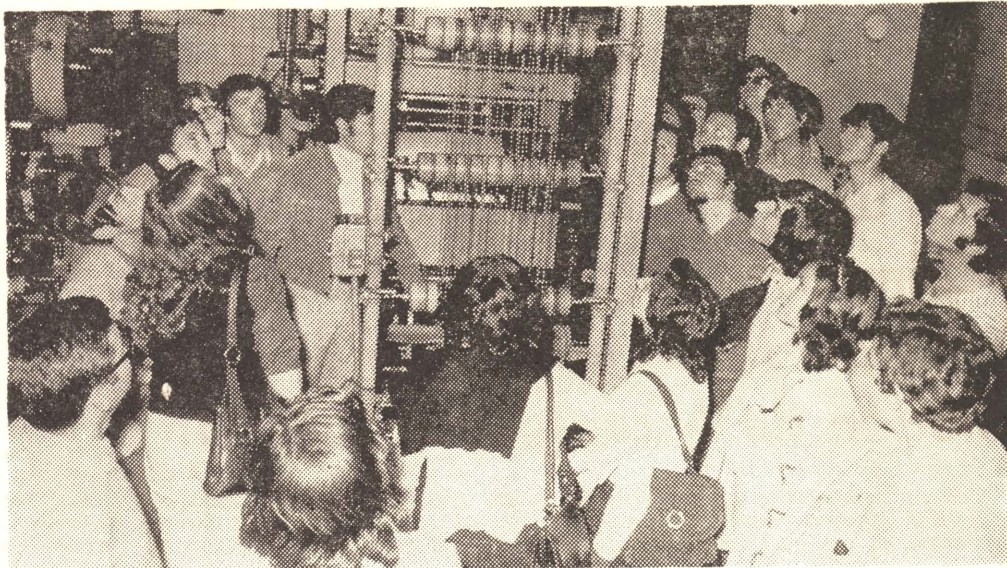
Los olivos tienen el aire de haberse petrificado en el momento más patético de una lucha que sostenían contra gigantes adversarios desaparecidos. Los algarrobos, cuyo follaje de un verde profundo y sombrío no pueden compararse a ningún otro. Durante el recorrido vimos muchas norias y molinos de viento.

Hicimos breve escala en Manacor. Esta ciudad cuenta con más de veinte mil almas, y dista de la capital cincuenta kilómetros. Visitamos una fábrica de perlas artificiales, industria en pleno auge y base de una fructífera exportación al extranjero. Se almorzó luego en dicha población, y degustamos la típica sobrasada, precisamente donde se encuentra la más característica chacinería. Antes de llegar a Porto-Cristo, visita a la Cueva dels Hams.

Escala en Porto-Cristo. Es un pequeño y pintoresco puerto. Muchas tiendas con souvenirs y turistas por doquier. Su bahía preciosa y una playa de fina y dorada arena. Como el tiempo invitaba, la mayoría de expedicionarios aprovechó la ocasión para inaugurar la temporada de baños. Tras la comida de bolsa en una agradable terraza, visita a las Cuevas del Drach, estipulada para las tres y media. Se entra a las Cuevas, por el vestíbulo que corresponde al vértice del ángulo que dibujan. Las aguas de sus lagos tienen comunicación con el mar.

Durante la primera fase de la visita observamos la Cova Blanca y la Cova Negra. En la segunda, el lago Martel, bautizado así en memoria del geólogo francés, que lo atravesó por vez primera. Tiene 177 metros de longitud, 40 de anchura y una profundidad de 8 metros. La instalación luminotécnica del ingeniero Carlos Buigas, resalta sus innatas bellezas, encontrando su exacto complemento. La extensión total de las cuevas es de unos 2 kilómetros. La visita dura más de dos horas. Casi mil personas nos aposentamos en el gigantesco anfiteatro y fuimos testigos de un concierto, a cargo de unos músicos de Manacor, tocando el violín y unas señoritas de garganta suave y delicada. Fue un espectáculo el de la visita a las archifamosas Cuevas, en verdad fascinante. De nuevo la bella naturaleza a la vista. El mar, los pinos, las casitas veraniegas, los pequeños barcos de Porto-Cristo.

El viaje de los alumnos del C. O. U., a las Islas Baleares, tuvo una finalidad cultural y se ajustó al programa trazado de antemano. Como en el Seminario de Educación Político-Social y Cívica, hay que realizar para el mes de mayo un trabajo sobre "Prensa, Radio y Televisión"; se aprovechó bien la coyuntura, atemperándonos al cuestionario oficial. En Palma se publican cuatro diarios: "Balears", "Diario de Mallorca", "Ultima Hora" y uno en inglés, amén de otros periódicos, en especial de carácter deportivo. Nuestra primera visita fue al diario "Balears", que lo edita Prensa del Movimiento. Es el de más circulación del archipiélago y su tirada alcanza, regularmente, treinta mil ejemplares. Está ubicado en un moderno edificio de varias plantas, que fue inaugurado hace un par de años. Nos atendió con gran amabilidad el Subdirector, don Eliseo Feijó García, que fue Redactor-Jefe del diario provincial "Mediterráneo". Los talleres están en el sótano, y con un joven periodista recorrimos todas las dependencias. Con general atención seguimos la sugestiva lección periodística de don José Luis Auten Gómez. Lo periodístico, nos dijo, es lo nuevo interesante, y en este juego de valores es donde se manifiesta el poder decisivo que tienen los titulares, y como consecuencia de ello, la confección del periódico. Este es, como una imagen tipográfica de la actualidad, una imagen impresa de la actualidad. Pues bien, los títulos ordenados mediante la confección, son los que construyen cada



día en cada periódico una imagen de la actualidad, y los que así ordenados nos dan una perspectiva de la misma. Manifestó que lo nuevo e interesante tendrá más garra cuanto mayor acierto se tenga en su plasmación tipográfica. Lo último que se escribe en el periódico de cada día es un título que puede ser definitivo. En los títulos, tanto en su aspecto literario como tipográfico, se juega todo el periódico. Muchos lectores, por sus ocupaciones o por costumbre, reducen la lectura de los periódicos a dar un "vistazo a los títulos".

Los tipos móviles, primero en madera, inmediatamente en metal, tenían que ser manejados letra a letra para formar así, sucesivamente, los renglones. En 1884, Ottomar Mergenthaler, alemán y de profesión relojero, lograba construir una máquina que no sólo componía las palabras, sino que justificaba los renglones. Tuvieron que transcurrir varios años para que el citado invento alcanzase una perfección práctica. Estuvimos buen rato observando el funcionamiento de varias linotipias, e incluso compusieron unos renglones con el nombre y apellidos de varios alumnos, obsequiándoles con la pieza. A vuela pluma, nos habló sobre la impresión, la publicidad, páginas-mosaico, la deportiva y las especiales. Los suplementos, las fotografías, el telefacsimil, los extraordinarios, las revistas, etc. Con detenimiento nos mostró la gigantesca rotativa, y en una de las fotos que ilustran este reportaje pueden observar a los alumnos absortos en la explicación.

"Balears" es un periódico con técnica clásica, pero con predisposición a ofrecer a sus lectores las ventajas del periodismo actual. La lección, fácil, sencilla, amena y concreta con que nos obsequió el joven redactor del primer rotativo balear, fue del agrado de todos, y cada cual tomó sus apuntes para el trabajo en cuestión.

Otra noche giramos una visita al "Diario de Mallorca", que tiene su sede en un viejo caserón de Vía Roma, una rambla muy parecida en fisonomía a la de Barcelona.

Nos atendió, con gran gentileza, don Antonio Benassar, Jefe de Producción del diario. Es este rotativo que data del siglo pasado y comenzó llamándose "La Almudaina". Su tirada es de diez mil ejemplares. Una de las fotos corresponde a la visita al citado diario. Visitamos, en primer lugar, la redacción, un salón no demasiado amplio, con mesas y máquinas de escribir. Es el laboratorio donde se produce la alquimia de la noticia. No todas las noticias que usted lee han llegado a la redacción, en propia mano del reportero. Pueden llegar también, por medio de las agencias, por corresponsales, por comunicación espontánea o recogidas de otros periódicos. Indiscutiblemente, una de las cosas más curiosas y objeto del mayor interés son los teletipos.

Las instalaciones del teletipo en España con fines periodísticos data de 1928. El teletipo que podemos definir como una máquina de escribir a distancia y la radio se han combinado y permiten recibir mensajes en caracteres comunes a velocidades que llegan hasta las ciento cincuenta palabras por minuto sin necesidad de cable o línea conductora. Entre los prodigiosos avances en esta materia cabe señalar también las máquinas de telefotografía. El "Diario de Mallorca" se edita en offset y para conocer técnica nueva, todavía no adaptada por Baleares, es por lo que decidimos tomar la ruta de Vía Roma. Don Antonio Benassar, persona de desbordante simpatía y amabilidad, nos instruyó detalladamente sobre el offset o calco. De los procedimientos de impresión es éste, derivado de la tipografía, el más moderno, pues nació con el siglo XX. Es, además, un procedimiento de impresión indirecta, pues el cilindro grabado no imprime el papel, sino que traslada su impresión a otro cilindro de caucho, que es el que impresiona finalmente la bobina.

La vivencia periodística resultó positiva a más no poder, y no va a resultar difícil a los estudiantes de C. O. U. realizar un ambicioso trabajo, pues las explicaciones de los Sres. Auten y Benassar, sobre el propio terreno no tuvieron desperdicio.

El Miércoles Santo, tras la comida, el hall del Rosa Mar, otra vez repleto de maletas y discreta algarabía. El autobús de la agencia enfiló el Paseo Marítimo, y tras recorrer varios kilómetros, casi siempre bordeando el litoral, llegamos al turístico aeropuerto de Son San Juan.

En un Jet DC9, el Ruperto Chapí, en menos de media hora a Manises. Agotamos la tarde en Valencia, y poco después otra vez a nuestro entrañable punto de partida.

Pero no, el paisaje no está hecho sólo de tierra y agua, de rocas y de luz. Las Baleares gravitan en el centro del mundo mediterráneo, que fue cuna de nuestra civilización, y los pueblos más ilustres del pasado dejaron vestigios de incalculable valor histórico.

Y esta ha sido, someramente, la pequeña historia de la excursión del C. O. U. en unas jornadas de inolvidable convivencia y con una proyección humana y cultural dignas de subrayar. Además, fue una gentil embajada del corazón, portadora de un mensaje de afecto, amistad y simpatía de Vinaroz para la región hermana.

ANGEL GINER

